

跨境电商进口合作协议书

Cross-Border E-Commerce Import Cooperation Agreement

合同编号：_____

Contract No: _____

甲方（委托方）：_____

Party A ((Principle)_____

地址:Address_____

电话: Tel_____

传真:Fax_____

邮箱:Email_____

乙方（受委托方）:MERION,INC

Party B（Client）:MERION,INC

Adress: 100N. Barranca St. #1000. West Covina, CA91791.USA

Tel: 626-331-7570 & 626-332-1557. 专线: 626-377-7856 & 626-329-1693

Fax: 626-332-2081

Email: info@merionus.com & dhwang1963@gmail.com & Vickie@merionus.com

依据《中华人民共和国合同法》及海关总署相关条例的规定，甲乙双方经友好协商，依托跨境电商进口业务项目基本指导方针，本着诚信，平等，互惠互利之原则，就办理跨境电商进口综合服务业务达成本协议。

Pursuant to the "Contract Law of the People's Republic of China" and the relevant regulations of the General Administration of Customs, both parties shall rely on the basic guidelines for cross-border e-commerce import business projects and reach this agreement for processing the cross-border import general service business through friendly consultations in accordance with the principles of honesty, equality and mutual benefit.

一、服务内容

甲方根据实际需求，执行以下服务模式：保税进口模式

“保税进口模式”，涉及以下业务环节：电商企业备案（海关、国检）、商品备案（海关、国检）、国际物流、进口报关、进口报检、保税仓储、订单分拣、外箱包装、国内配送等事宜。

1. the service content

Party A implements the following service modes according to actual needs:

bonded import mode

"Bonded import mode" involves the following business: e-commerce enterprise filing (customs, national inspection), commodity filing (customs, national inspection), international logistics, import declaration, import inspection, bonded warehousing, order sorting, outer box Packaging, domestic distribution and other matters.

1) 甲方发货至码头、机场，应提前 7 个工作日以书面或电子邮件的形式告知乙方关于备货的商品品类、数量、装箱明细等信息。

1) Party A shall deliver the goods to the port and the airport and notice Party B in writing or by e-mail seven business days in advance about variety, quantity, packing details and other information.

2) 甲方货物到达码头、机场后，由甲方或乙方推荐的代理公司申报转关并拖车至海关监管区，若出现如商品品名，品种类等原因与备案时提交的备案信息不符，或海关报检单据不正确，或商品质量不符合国家要求等问题导致无法正常转关、报关、报检等，乙方配合甲方进行整改再申报，由此产生的所有责任、风险、费用、损失及后果均由甲方承担。

2) After Party A's goods arrive at the port or airport, the agent recommended by Party A or Party B shall declare the transfer and trailer to the customs supervision area. If the commodity's name or category does not match with the registration information submitted at the time of filing, or the customs inspection documents are incorrect, or the quality of the

goods does not meet the requirements of the state, etc., the goods cannot be properly transferred, customs declaration, inspection, etc., Party B shall cooperate with Party A to carry out rectification and re-declaration, all liabilities, risks, expenses, losses and consequences shall be borne by Party A.

- 3) 商品进入江阴保税区保税仓后，乙方根据甲方提供的商品信息，安排对商品的包装、外观、数量进行验收，但上述验收仅为直观可见的表面验收、抽查性验收，不对每一件商品的具体内容、品质进行实质性验收。甲方同意，上述抽查性验收不妨碍乙方未来有权根据实际情况主张甲方没有全部提供真实、与其提供的信息不一致的产品的权利，乙方在验收及操作过程中，如发现商品与所提供的信息不符，或出现污损、短溢、水湿等情况，乙方应及时通知甲方相关人员进行确认及修正处理。甲方在接到乙方通知的三个工作日内无回复和处理信息，则视为认可乙方的验收通知。乙方应对收到商品妥善保管，如因乙方保管不善，导致商品出现损毁，灭失的，乙方按照进口报关申报价格为限承担赔偿责任。

3) After the goods enter the bonded warehouse of Jiangyin Bonded Zone, Party B shall arrange for the inspection of the packaging, appearance and quantity of the goods according to the information provided by Party A, but the above acceptance is only the visually acceptance and random inspection acceptance, not for the substantive acceptance of the specific content and quality of the goods. Party A agrees that the above-mentioned sampling acceptance does not prevent Party B from having the right to claim in the future that Party A does not provide all the goods that are true and inconsistent with the information provided by Party B. In the process of acceptance and operation, Party B shall find the goods and the provided goods. If the information does not match, or there is any situation such as fouling, short overflow, or water wetness, Party B shall promptly notify relevant personnel of Party A to confirm and correct the treatment. If Party A does not reply and process the request within three business days after receiving the notice from

Party B, it shall be deemed to have accepted the notice of Party B. Party B shall properly keep the goods received. If the goods are damaged or lost due to improper storage by Party B, Party B shall be liable for compensation according to the declared price of the import declaration.

4) 在甲方货物进境清关过程中，依据海关规定缴纳相应额度的跨境电商税费及海关规定的费用，订购人为纳税义务人。**在海关注册登记的电子商务企业、电子商务交易平台企业或物流企业作为税款的代收代缴义务人，代为履行纳税义务。**同时，甲方电商平台必须向海关系统传输真实“四单信息”即交易信息、支付信息、物流信息、清单信息。合作协议的附件一《跨境电商服务费收取标准》仅用于服务费用及快递费用，不包含海关跨境电商税费及海关收费的保证金。

4) In the process of customs clearance of Party A's goods, the cross-border e-commerce tax and fees and the fees stipulated by the customs shall be paid according to the customs regulations, and the orderer shall be the taxpayer. The e-commerce enterprise, e-commerce transaction platform enterprise or logistics enterprise registered in the customs as the collection and payment obligor of the tax shall fulfill the tax liability on its behalf. At the same time, Party A's e-commerce platform must transmit the real "four-information", that is, transaction information, payment information, logistics information, and inventory information to the customs system. Annex I of the Cooperation Agreement "Cross-Border E-Commerce Service Fee Collection Standard" is only used for service fees and express delivery fees, and does not include customs cross-border e-commerce tax and security deposit charged by customs.

5) 包裹放行出区后，乙方将通过合作伙伴网络负责进行境内配送，包裹重量计费等均以配送公司计费为准（重量明细甲方可进行核实），甲方可在乙方合作伙伴网络平台进行查询并跟踪。配送过程中遇到的破损、短少等异常，乙方协助甲方向配送公司进行索赔；若因甲方提供的订单信息有误，导致货物不能送达至甲方消费者手中，由此产生的费用由甲方承担。

5) After the parcel is released from the exit area, Party B will be responsible for domestic distribution through the partner network, and the parcel weight billing will be subject to the billing of the distribution company (the weight can be verified by Party A), and Party A can track the goods on the partner network platform of Party B. If there is any abnormality such as damage or shortage during the delivery process, Party B shall assist Party A to make a claim to the distribution company; if the order information provided by Party A is incorrect, which cause the goods cannot be delivered to Party A's consumers, the resulting expenses are borne by Party A.

6) 甲方客户在购买过程中需符合海关对跨境电商管理的要求，如额度，频次等，甲方应提前明确告知用户。如发生不合海关规造成包裹滞留或其它异常状况，乙方将全力配合处理，但由甲方承担全部责任。

6) Party A's customers must meet customs requirements for cross-border e-commerce management during the purchase process, such as quotas, frequency, etc. Party A should clearly inform users in advance. If there is any irregularity or delayed package which against customs regulations, Party B will cooperate fully with Party A, but Party A shall bear full responsibility.

二、甲方的权利义务

1. 甲方托运的包裹必须在国家部委发布的跨境电子商务零售进口商品清单之内。且直购进口商品品项需符合《中华人民共和国禁止携带、邮寄进境的动植物及其产品和其他检疫物名录》要求，包裹应根据保证运输安全的原则进行包装，不得在包裹中夹带危及运输安全的违禁品。

1. The parcels consigned by Party A must be included in the list of cross-border e-commerce retail imports issued by the national ministries. And the direct purchase of imported goods shall comply with the requirements of the "List of Animals and Plants and other products and Other Quarantine Objects Prohibited by the People's Republic of China for Carrying and Mailing into the Country". The parcels shall be packaged according to the principle to

ensure the safety of transportation, and shall not be entrapped any contraband which is again the transportation safety in the package.

2. 甲方在企业备案过程中所提交的所有信息必须真实有效，必须有对应的电子商务网站或在第三方电子商务交易平台上的可信店铺。

2. All information submitted by Party A during the enterprise filing process must be true and effective, and must have a corresponding e-commerce website or a trusted store on a third-party e-commerce transaction platform.

3. 甲方在商务备案过程中所提交的所有商品信息必须真实有效，包括其中各类参数必须准确描述及标注。

3. All product information submitted by Party A during the business filing process must be true and effective, including the various parameters must be accurately described and marked.

4. 甲方所提交给乙方跨境电商公共服务平台上的电子信息必须真实有效。包括其中各类参数必须准确描述及标注。涉及个人信息的如身份证等信息需要经过甲方必须的真实性认定手段核定。

4. The electronic information submitted by Party A to Party B's cross-border e-commerce public service platform must be true and effective, the included various parameters must be accurately described and labeled. Information such as identity cards that involve personal information needs to be verified by the authenticity determined by Party A.

5. 如因以上问题导致的货物（包裹）滞留、无法清关、海关追责、罚款等所有责任由甲方承担。

5. If the goods (packages) are stranded, cannot be cleared, the customs accountability, the fines, etc. due to the above problems, which shall be borne by Party A.

6. 甲方可随时通过乙方配备的对接人员了解各类业务情况并处理异常状况。

6. Party A can understand the various business situations and handle abnormal conditions at any time through the personnel arranged by Party B.

7. 甲方如因各类问题发生弃货等情况，乙方可根据海关相应政策会同海关、国检进行集中处理，甲方需积极配合，其产生的费用由甲方负责。

7. If Party A has abandoned the goods due to various problems, Party B may, in accordance with the relevant policies, conduct centralized processing with the Customs and the State Inspection. Party A shall actively cooperate, and Party A shall be responsible for the expenses incurred.

8. 因甲方违反协议及海关相关规定和条款，包括（包括但不限于）：货物（包裹）申报不实、 寄运严禁入境商品被海关罚没或退运、 货物（包裹）超过海关规定所限制的数量所导致的罚款、 罚没及退运等， 所产生的责任和费用由甲方负责。

9. Party A shall be responsible for the responsibilities and expenses if Party A violates the agreement and relevant customs regulations and terms, including (including but not limited to): the goods (parcels) are falsely declared, shipment is strictly prohibited by the customs to be fined or returned by the customs, and the quantity of goods (parcels) exceeds the limit imposed by customs regulations incurred for fines and returns and etc.

10. 甲方有义务告知用户在整个购买过程中需要用户的身份信息， 跨境电商税费相关政策等， 若因用户不知情而导致的责任由甲方负责。

10. Party A is obliged to inform the user of the identity information of the user during the entire purchase process, the cross-border e-commerce tax and related policies, etc., Party A shall be responsible for all the issues caused by the user's.

11. 对于贵重、 易碎品， 甲方应自行购买第三方商业保险。

11. For valuable and fragile products, Party A shall purchase third-party commercial insurance by itself.

12. 甲方或其委托的物流企业需在海关保证金账户预存足额的保证金， 用于在通关过程中核扣税款。

12. Party A or its entrusted logistics enterprise shall deposit sufficient margin in the customs deposit account to deduct the tax during the customs clearance process.

13. 甲乙双方在整体业务合作过程中必须对所有信息、 操作流程、 数据、 合作事

项进行保密。

13. Both Party A and Party B must keep all information, operational procedures, data, and cooperation matters confidential during the overall business cooperation process.

三、乙方的权利义务

1. 乙方应及时通过邮件或其他书面方式告知甲方有关服务报价、海关或商检相关规定的调整情况，以便甲方事先做好准备。

1. Party B shall promptly notify Party A of the adjustment of the service quotation, customs or commodity inspection regulations by mail or other written notice, so that Party A can prepare in advance.

2. 乙方受甲方委托，协助甲方办理江阴跨境电商进口业务各类备案事项。

2. Party B is entrusted by Party A to assist Party A in handling all kinds of filing matters for Jiangyin's cross-border e-commerce import business.

3. 乙方负责以最佳服务态度和全面处理全程各个节点操作的事项。

3. Party B is responsible for comprehensively handling the operation of each node in the whole process with the best service attitude and ability.

4. 乙方确保在整个电子信息传送过程中的各项数据的安全性。在未经过甲方许可的情况下不得以任何方式泄露给第三方或自行使用这些数据。

4. Party B ensures the security of all data during the entire electronic information transmission process. You may not disclose it to third parties or use the data yourself in any way without the permission of Party A.

5. 乙方确保在全程物流操作中以较快的处理效率进行。

5. Party B ensures faster processing efficiency in the whole process of logistics.

6. 货物（包裹）在跨境电商监管区内进行操作过程中，如遇乙方过失造成的损失，乙方将会同甲方进行全面处理，所发生的费用由乙方承担。

6. During the operation of the goods (parcels) in the cross-border e-commerce supervision area, in case of losses caused by Party B's negligence, Party B

will conduct comprehensive processing with Party A, and the expenses incurred shall be borne by Party B.

7. 因甲方提供了错误、不完整的收货地址信息，无法联系收件人而造成的错误配送所产生的费用及相关的后果，由甲方承担责任。

7. Party A shall be liable for the costs and related consequences of incorrect delivery caused by the failure of Party A to provide incorrect and incomplete delivery address information.

8. 因为不可抗拒力的影响造成质量变化的纸质或塑料制包装的液体、摄影图像或任何形式记录的电磁破坏、删除或其他类似损坏，不适合长途长时间运输的物品、需加固而未加固货物（包裹）等如发生损坏，乙方不予赔偿。

8. Party B shall not be responsible and compensated the followings due to the influence of force majeure, including any quality change of the paper and the liquid with plastic package, electromagnetic damage, deletion or other similar damage to any photographic images or any form of recording, the goods not suitable for long-distance transportation, the goods need to be reinforced but not reinforced which caused to damage, for

9. 发生的一系列不可抗力，包括（包括但不限于）：空难事故、公敌入侵、政府当局、法律权限、海关或检疫所官员的行为或疏忽、暴动、罢工或者其他地区性争执、民众骚乱、战争或天气所带来的危险，而导致了快递渠道堵塞，乙方依然会尽力完成发货任务，但没有义务承担事后赔偿责任。

9. A series of force majeure events, including (including but not limited to): air accidents, public enemies, government authorities, legal authorities, acts or negligence, riots, strikes of customs or quarantine officials or other regional disputes, civil unrest, The danger brought by war or weather which caused the congestion of the express channel, Party B will still try its best to complete the delivery task, but it is not obligated to bear the responsibility for compensation afterwards.

四、价格条款，结算条款

1. 乙方“跨境电商进口”服务费报价表如附件一。

1. The quotation form of Party B's "cross-border e-commerce import" service fee is as shown in Annex 1.
2. 乙方有权向甲方发货前 5 个工作日内收取一定数额的海关税费及乙方管理费的履约保证金。乙方根据甲方上个自然月的业务量及时调整履约保证金金额（详见附件二《跨境电商保证金收取标准》，此费用包含海关跨境电商税费和乙方综合配套管理费的保证金）。履约保证金在合同双方解除合同时，且确认甲方在合同期内的行为没有违反本合同的相关规定，并与双方全部财务账务结清后，多余的费用无息归还甲方。本合同签订之日，甲方提供商品备案时需支付 1000 美元，或 7000 元人民币履约保证金，此后履约保证金数额根据乙方上个月的业务量按附表的标准进行相应的调整，甲方在每批发货前 5 个工作日内补足支付给乙方。甲方支付履约保证金到乙方指定的银行账户后，乙方提供履约保证金收据给甲方。
3. Party B has the right to charge a certain amount of customs tax and the performance bond of Party B's management fee within five business days before Party A delivers. Party B shall timely adjust the amount of performance bond according to the business volume of Party A's last natural month (for details, please refer to Annex II, "Cross-border E-commerce Margin Collection Standard", which includes the customs cross-border e-commerce tax and the comprehensive supporting management fee of Party B) . The performance bond is refunded when both parties terminate the contract, and it is confirmed that Party A's behavior during the contract period does not violate the relevant provisions of this contract, and after all the financial accounts of both parties have been settled, the excess expenses will be returned to Party A without interest. On the date of signing this contract, Party A shall pay a deposit of USD 1000 or 7,000 RMB for the filing of commodity. After that, the amount of the performance bond shall be adjusted according to the standard of Party B in previous month. Party A shall complete the payment to Party B within 5 businessdays before each wholesale shipment. After Party A pays

the performance bond to the bank account designated by Party B, Party B shall provide the performance bond receipt to Party A.

4. 双方约定的结算周期一般为一个月，每月业务量超过 50 万美元的，可以 15 天结算一次。
4. The settlement period agreed by both parties is generally one month. If the monthly business volume exceeds 500,000 US dollars, it can be settled once every 15 days.
5. 乙方在次月 5 日前开出上一个月的收费清单以及当月应补足支付的履约保证金金额以电子邮件发给甲方，甲方在收到清单后 5 个工作日内核对并回复乙方（甲方预期不回复的，被视为甲方已确认）。甲方应在收到费用清单或履约保证金补缴金额通知后 5 个工作日内付款给乙方。
5. Party B shall issue the list of fees for the previous month before the 5th of the following month and the amount of the performance bond to be paid in the current month and send it to Party A by e-mail. Party A will respond to Party B within five business days after receiving the list (If Party A does not expect to reply, it is deemed that Party A has confirmed it). Party A shall pay Party B within five business days after receiving the fee list or the payment of the performance bond payment bill.
6. 甲方逾期付款的，逾期付款额每日 0.3%向乙方支付滞纳金，若甲方逾期付款超过三十天，乙方有权解除合同，并从保证金中扣减甲方所欠款项（含滞纳金），如保证金不足以支付所欠款项（含滞纳金），乙方将保留追诉甲方偿还的权利；甲方必需结清所欠乙方的全部款项（含滞纳金），并承担乙方为实现权利而支付的律师费、控诉费、差旅费等费用。
7. If Party A delays payment, Party A shall pay the overdue payment Party B by 0.3% per day as the late fee. If Party A fails to make the payment more than 30 days, Party B has the right to terminate the contract and deduct the amount owed by Party A from the deposit (including late payment fee) If the security deposit is insufficient to pay the amount owed (including late payment fee), Party B will retain the right to pursue Party A's repayment;

Party A must settle all the money owed to Party B (including late payment fees) and bear the fees for legal fees, complaints, travel expenses, etc.

8. 甲方公司银行账号信息:

Party A International Wire Instructions -境外汇款

Bank(银行名称): _____

Swift Code(银行国际代码): _____

Bank Address(银行地址): _____

Account(账户名称): _____

Account Number(账户号码): _____

Company Address(公司地址): _____

Phone(公司电话): _____

Fax(公司传真): _____

乙方的银行收款公账信息如下:

Party B International Wire Instructions -美国境外汇款

Bank(华美银行): EAST WEST BANK

Swift Code(银行国际代码): EWBKUS66XXX

Bank Address(银行地址): 135 N. Los Robles Ave, #600,
Pasadena, CA 91101.USA

Account(账户名称): MERION, INC.

Account Number(账户号码): 8021001865

Company Address(公司地址): 100N. Barranca St # 1000,
West Covina, CA 91791, USA.

Phone(公司电话): 626-331-7570

Domestic Wire Instructions -美国境内汇款

Bank(华美银行): EAST WEST BANK

ABA Number(ABA 号码): 322070381

Bank Address(银行地址): 135 N. Los Robles Ave, #600,
Pasadena, CA 91101.USA.

Account(账户名称): MERION, INC.

Account Number(账户号码): 8021001865

Company Address(公司地址): 100N. Barranca St # 1000,

West Covina, CA 91791, USA.

Phone(公司电话): 626-331-7570

五、协议生效、期限等

1. 本协议自双方当事人签章时生效并具法律效力，如有之前所签署的合作协议则即时作废。

1. This Agreement shall become effective and legally binding upon the signature of the parties. If there is a previously signed cooperation agreement, it will be void immediately.

2. 协议期限。自 2019 年____月____日至 2019 年____月____日。

2. Term of the agreement. From 2019 ____ month ____ day to 2019 ____ month ____ day.

2. 协议到期时，如甲乙双方如无异议，自动延长一年，任何一方如不同意延长本合同期限的，需提前一个月书面通知对方。合同的解除不影响根据合同条款追究任何一方的违约赔偿责任。本协议正本壹式三份，甲乙双方各执壹份，提交给乙方上市审计一份。

3. When the agreement expires, if both parties have no objection, they will automatically extend for one year. If any party does not agree to extend the term of this contract, it must notify the other party in writing one month in advance. The termination of the contract does not affect the liability of any party for breach of contract in accordance with the terms of the contract. The original form of this agreement is three copies, and both parties are responsible for submitting a copy to Party B for audit.

六、协议附件

本协议附件具有同等的法律效力

Annex to the agreement

The annex to this agreement has the same legal effect

七、争议解决与适用法律 7. Dispute Resolution and Applicable Law

1. 甲乙双方应当共同遵守本合同的协议条款及其合同附件条款，在执行过程中

如果发生纠纷或者争议，双方应予友好协商解决；协商不成时，应当向上海国际经济贸易仲裁委员会（SHIAC）申请仲裁。

1. Both Party A and Party B shall abide by the terms of the agreement and the terms of the contract annex. If there is a dispute or disagreement during the implementation, the two parties shall settle the dispute through friendly negotiation; if the negotiation fails, it shall report to the Shanghai International Economic and Trade Arbitration Commission (SHIAC) for arbitration.

2. 本跨境电商平台协议的订立、执行、解释及对争议的解决均适用中国法律。

各方确认本合同载明的各方通讯地址及电话、邮箱系各自的有效送达地址(包括因本合同发生纠纷后，法院送达有关诉讼材料等的通知地址)，任何一方变更送达地址均应提前书面告知对方，否则，有关通知按本补充协议载明的地址寄出，即视为已完成有效送达行为。

2. The conclusion, implementation, interpretation and resolution of disputes of this cross-border e-commerce platform agreement apply to Chinese law. The parties confirm that the mailing address and telephone number and mailing address specified in this contract are their respective valid service addresses (including the notice address of the court for the litigation materials after the dispute has occurred in this contract), and either Party shall notify the other party in writing in advance if each Party changes the delivery address, otherwise, the notice will be deemed to have been validly delivered if it is sent at the address specified in this Supplemental Agreement.

3. 本协议的履行过程中，甲、乙双方可以根据合同服务的开展情况和乙方的客户需求，对本合同中不能满足双方需要的条款可给与删减和增加，或者因为乙方业务发展为扩大服务范围、或者因为乙方需要增加进口服务产品而需增加补充条款。增减和补充条款可以本合同附件形式，经双方签章确认，即视为本合同的不可分割部分，具有与本同等的法律效力。

4. During the performance of this agreement, Party A and Party B may, according to the development of the contract service and the needs of Party B's customers, deleted or increase the provisions of this contract that

cannot meet the needs of both parties, or the additional provisions are required because Party B's business is developed to expand the scope of services, or Party B needs to increase the import of service products, The addition, deletion and supplemental clauses may be in the form of an annex to this contract. If they are confirmed by the signature of both parties, they shall be regarded as an integral part of this contract and have the same legal effect as this agreement.

5. 乙方跨境电商平台中国区管理负责人: JACK YU

5. Party B, China's cross-border e-commerce platform management: JACK YU

FUJIAN XINPE ELECTRONIC COMMERCE INC.福建星品电子商务有限公司

Address(地址): 中国福建省福州市马尾区亭江镇长洋路 177 号福州出口加工区综合办公楼 602-F 室 (自贸试验区内), 分区江苏省江阴保税区。

Room 602-F, Fuzhou Export Processing Zone Comprehensive Office Building, No. 177 Changyang Road, Tingjiang Town, Mawei District, Fuzhou City, Fujian Province, China (Free Trade Zone), Jiangyin District Free Trade Zone, Jiangsu Province.

TEL (电话): 400-0591-007 & 181-5003-3393

E-mail(邮箱): 18150033393@163.com

甲方 (委托方) Party A: _____

法人代表名字: Legal Representative Print Name _____

代表签字: Signature _____

盖章: Seal _____

日期: Date _____

乙方 (受委托方): MERION, INC

法人代表名字: Legal Representative Print Name : DINGHUA WANG

代表签字: Signature _____

盖章: Seal _____

日期: Date _____

附件一：跨境电商服务费收取标准，该报价作为协议附件，与协议同时生效。

Annex I: The standard for the collection of cross-border e-commerce service fees, which is attached to the agreement and is valid at the same time as the agreement.

费用类 Cost	费用项目 Expense Item	计费单位 Charge Unit	单价 (RMB) Unit Price	备注说明 Remark
仓储费 Storage fee	仓储费 Storage fee	元/立方/月 RMB/Cube/Month	免费提供 预计一年内免费 Free of Charge Expected to be free for one year	根据实际业务需求提供仓库使用面积 1、境外仓库面积（发货区） 2、境内仓库面积（退货区） Provide warehouse net using area according to actual business needs 1. Overseas warehouse area (shipping area) 2. Domestic warehouse area (return area)
库内费用 In warehouse cost	库内操作 In-house Operation	票	5（不含税） 5 (excluding tax)	仓内操作费、推单费、理货费 In-house operation fee, push-to-order fee, tally fee
库内费用 In warehouse cost	包材费 Package fee	*元/件 RMB/piece		包含：胶带、纸箱、气泡膜、气泡枕费用。 Includes: tape, carton, bubble film, bubble pillow cost.
物流费用 Logistics costs	快递费用 Courier fees	*元/件 RMB/piece		由甲方自行安排 Arranged by Party A
清关公司 清关费用 Clearance company Customs clearance fees	入区报关报检费用 Entry customs clearance fee	*元/票 RMB/ticket	500	报关，报检费用（以一个报关单号计） Customs declaration, inspection fee (based on a customs declaration number)
		*元/票 RMB/ticket	100	验货费用（如因货物来自疫区，需产生熏蒸费等实报实销） Inspection fee (if the goods are from the infected area, the fumigation fee must be generated)
		*元/票 RMB/ticket	100	清关代办费用 Customs agency fee

运输公司 运输费用(1) transport company Shipping costs (1)	清关后 运输费用 After customs clearance Transportation costs	*元/20 尺 *RMB/ 20 feet	1200	单个 20 尺集装箱用集装箱拖头，从马尾码头拖运到保税库区，约 100 公里（实报实销但不超过合同报价） A single 20-foot container with a container trailer, hauled from the Mawei Terminal to the bonded warehouse area, about 100 km (as actual but not exceeding the contract price)
		*元/40 尺 *RMB/ 40 feet	1500	单个 40 尺集装箱用集装箱拖头，从马尾码头拖运到保税库区，约 100 公里（实报实销但不超过合同报价） A single 40-foot container with a container trailer, hauled from the Mawei Terminal to the bonded warehouse area, about 100 km (as actual price but not exceeding the contract price)
		1T 箱式货车 1T cargo van	1200	货物用箱式货车，从长乐机场运输到保税库区，约 100 公里，如果过夜加收 500 Cargo vans for cargo, transported from Changle Airport to bonded warehouse area, about 100 kilometers, 500 yuan extra for overnight
		4.2 米箱式货车(约装 3T) 4.2 meters cargo van (about 3t loading)	1300	货物用箱式货车，从长乐机场运输到保税库区，约 100 公里，如果过夜加收 500 Cargo vans for cargo, transported from Changle Airport to bonded warehouse area, about 100 kilometers, 500 yuan extra for overnight
		6.8 米箱式货车(约装 4T) 4.2 meters cargo van (about 4t loading)	1800	货物用箱式货车，从长乐机场运输到保税库区，约 100 公里，如果过夜加收 500 Cargo vans for cargo, transported from Changle Airport to bonded warehouse area, about 100

				kilometers, 500 yuan extra for overnight
运输费用(2)	拖车费	*元/20 尺 *RMB/ 20 feet	500	单个 20 尺集装箱用集装箱拖头，从江阴码头拖运到保税库区，约 8 公里（实报实销但不超过合同报价） A single 20-foot container with a container trailer, hauled from Jiangyin Terminal to the bonded warehouse area, about 8 kilometers (as actual price nut not more than the contract price)
		*元/40 尺 *RMB/ 40 feet	600	单个 40 尺集装箱用集装箱拖头，从江阴码头拖运到保税库区，约 8 公里（实报实销但不超过合同报价） A single 40-foot container with a container trailer, hauled from Jiangyin Terminal to the bonded warehouse area, about 8 kilometers (as actual price nut not more than the contract price)
港口费用 Port charges	港杂费 port miscellaneous charges			实报实销（换单费、THC、港杂费、吊箱费、单证费等）（机场地面处理费、堆存费） Actual cost Reimbursement (replacement fee, THC, port miscellaneous charges, hanging box fees, document fees, etc.) (airway ground handling fee, storage fee)
商品备案费 Commodity filing fee	关检备案 Customs clearance filing	1SKU	50	商品关检系统备案费用（备案一次，长期使用） Commodity inspection system filing fee (once for record, long-term use)
增值费用 Value added fee	贴二维码、标签 QR code, label	张 piece	0.30	

以上包材及运输费用根据实际操作时确定

The above packaging materials and transportation costs are determined according to the actual operation.

附件二：海关税率和 MERION 跨境电商保证金收取标准

Annex 2: Customs tax rate and MERION cross-border e-commerce earnest money collection standard

费用类 Cost	零售价格税率 Retail price tax rate	备注说明 Remark
海关综合税 Customs general tax	9.6%	根据中国自贸区保税政策标准收费 Charge according to China Free Trade Zone Bond Policy
海关清关费 Customs clearance fee		根据海关清关收费标准收费 Charge according to customs clearance fees
海关每个包裹收费 Customs charge for each parcel	5 元 (RMB)	
综合管理费 general management fee	<p>每月货物低于 50 万元 6%</p> <p>按照零售价格收取。不含邮寄、清关、税务、运输、杂费等费用。 Monthly goods less than 500,000 yuan</p> <p>6%</p> <p>Charged at retail price. Excluding postage, customs clearance, tax, transportation, miscellaneous fees, etc.</p>	<p>提供服务项目进口报备、报关清关、仓储、物流管理系统、网络商城、包裹快递。</p> <p>Provide service project import declaration, customs clearance, warehousing, logistics management system, online mall, parcel delivery.</p>
	<p>每月货物超过 50 万元 5%</p> <p>按照零售价格收取。不含邮寄、清关、税务、运输、杂费等费用。 More than 500,000 yuan per month</p> <p>5%</p> <p>Charged at retail price. Excluding postage, customs clearance, tax, transportation, miscellaneous fees, etc.</p>	<p>提供服务项目进口报备、报关清关、仓储、物流管理系统、网络商城、包裹快递</p> <p>Provide service project import declaration, customs clearance, warehousing, logistics management system, online mall, parcel delivery.</p>
合计 Total		预收保证金 pre-paid earnest money